DIN EN 15906:2009-02 (E/F/R/D)

Ships and marine technology_- Dredgers_- Vocabulary

Navires et technologie maritime_- Dragues_- Vocabulaire

Суда и судовые технологии — Дноуглубительные снаряды — Словарь

Schiffe und Meerestechnik_- Schwimmbagger_- Begriffe

Contents

Page

Foreword viii
1 Scope 2
2 Normative references 2
3 General concepts applicable to dredgers 4
4 Terms relating to types of dredgers depending on methods of soil extraction or treatment 6
5 Terms relating to methods and equipment for removal of soil 10
6 Terms relating to methods and equipment for operating movements 16
7 Terms relating to dredging pump unit and to soil-loosening equipment 20
8 Terms relating to bucket assembly 24
9 Terms relating to types of dredgers defined by power plant 26
10 Terms relating to controls and to monitoring and measuring instruments 30
11 Terms relating to basic parameters of dredgers 32
Annex A (informative) Alphabetical index (English) 36

Sommaire

Page

Avant-propos viii
1 Domaine d'application 2
2 Références normatives 2
3 Notions générales relatives aux dragues 4
4 Termes relatifs aux types de dragues en fonction des méthodes de l'extraction ou du traitement des matériaux 6
5 Termes relatifs aux modes et aux moyens de refoulement des matériaux 10
6 Termes relatifs aux modes et aux moyens de mouvements d'opération 16
7 Termes relatifs aux pompes à déblais et aux dispositifs à désagrégateur 20
8 Termes relatifs au dispositif à godets 24
9 Termes relatifs aux types de dragues en fonction du genre d'installation énergétique 26
10 Termes relatifs aux moyens de commande et aux appareils de contrôle et de mesure 30
11 Termes relatifs aux principaux paramètres des dragues 32
Annexe A (informative) Index alphabétique (Français) 38

Содержание

Стр.

Предисловие ix
1 Область применения 3
2 Нормативные ссылки 3
3 Общие понятия, относящиеся к дноуглубительным снарядам 5
4 Термины, относящиеся к типам дноуглубительных снарядов в зависимости от способа извлечения грунта или воздействия на грунт 7
5 Термины, относящиеся к способам и средствам отвода грунта. 11
6 Термины, относящиеся к способам и средствам рабочих перемещений 17
7 Термины, относящиеся к грунтовому насосу и рыхлительным устройствам 21
8 Термины, относящиеся к черпаковому устройству 25
9 Термины, относящиеся к типам дноуглубительных снарядов в зависимости от вида энергетической установки 27
10 Термины, относящиеся к средствам управления и контроля и измерительным приборам 31
11 Термины, относящиеся к основным параметрам дноуглубительных снарядов 33
Приложение А (информативное) Алфавитный указатель (Русский) 40

Inhalt

Seite

Vorwort ix
1 Anwendungsbereich 3
2 Normative Verweisungen.....3
3 Allgemeine auf Schwimmbagger zutreffende Begriffe 5
4 Begriffe mit Bezug auf Schwimmbaggertypen, abhängig von den Verfahren der Bodengewinnung oder Bodenaufbereitung 7
5 Begriffe mit Bezug auf Verfahren und Geräte zur Bodenbewegung 11
6 Begriffe mit Bezug auf Verfahren und Geräte für Arbeitsbewegungen.....17
7 Begriffe mit Bezug auf Baggerpumpenaggregat und Anlagen zur Bodenlockerung 21
8 Begriffe mit Bezug auf die Eimeranordnung.....25
9 Begriffe mit Bezug auf Baggertypen, gekennzeichnet durch die Kraftanlagen.....27
10 Begriffe mit Bezug auf Steuerung, Überwachung und Messgeräte 31
11 Begriffe mit Bezug auf maßgebliche Baggerparameter.....33
Anhang A (informativ) Alphabetisches Stichwort-Verzeichnis (Deutsch) 42